

Psa

Chapter 112

Turkish Interlinear

Reference: Turkish Easy-to-Read Version (HADI)

מָאֵד : קָפִין בְּמִצְוֹתָיו יְהוָה אֶת-יָרֵא אִישׁ אֲשֶׁר־יָהּ תְּלִלוֹ 1
çok zevk-alan emirlerinden RAB'den -i korkan adama ne-mutlu- YAH övün
[H3966](#) [H4687](#) [H3068](#) [H0853](#) [H3372](#) [H0376](#) [H0835](#) [H3050](#)

Övgüler sunun RABbe! Ne mutlu RABden korkan insana, Onun buyruklarından büyük zevk alana!

יְבָרֵךְ : יִשְׂרָיִם דָּוִד זֵרְעוֹ יְהוָה בְּאֶרֶץ גְּבוּר 2
bereketlenecek doğruların nesli soyu olacak yeryüzünde güçlü
[H1288](#) [H3477](#) [H1755](#) [H2233](#) [H1961](#) [H0776](#) [H1368](#)

Soyu yeryüzünde güç kazanacak, Doğruların kuşağı kutsanacak.

לְעַד : עֲמֻדָת וְצִדְקָתוֹ בְּבֵיתוֹ וְעֵשֶׂר הוֹן 3
sonsuz-dek sürer ve-adaleti evinde ve-zenginlik servet-
[H5703](#) [H5975](#) [H6666](#) [H6239](#) [H1952](#)

Bolluk ve zenginlik eksilmez evinden, Sonsuza dek sürğruğu.

וְצִדִּיק : וְרַחֲמוֹם חַנּוּן לְיִשְׂרָיִם אֹר בְּתוֹשֶׁבֶת זָרַח 4
ve-doğru ve-merhametli lütfekar doğrulara ışık karanlıkta doğdu
[H6662](#) [H7349](#) [H2587](#) [H3477](#) [H0216](#) [H2822](#) [H2224](#)

Karanlıkta ışık doğar dürüstler için, Lütfeden, sevecen, doğru insanlar için.

בְּמִשְׁפָּט : דְּבָרָיו יְכַלֵּל וּמִלּוֹה חוֹנֵן אִישׁ טוֹב- 5
adaletle işlerini yönetir ve-ödünç-veren acıyan adam iyi-
[H4941](#) [H1697](#) [H3557](#) [H0376](#)

Ne mutlu eli açık olan, ödünç veren, İşlerini adaletle yürüten insana!

צִדִּיק : יְהוָה עוֹלָם לְזִכְרָה יָמוּט לֹא-לְעוֹלָם כִּי- 6
doğru olacak sonsuza-dek anısı-için sarsılacak değil- sonsuza-dek çünkü-
[H6662](#) [H1961](#) [H5769](#) [H2143](#) [H4131](#) [H3808](#) [H5769](#)

Asla sarsılmaz, Sonsuza dek anılır doğru insan.

בֵּיהוָה : בְּטַח לְבָבוֹ נְכוּן יִירָא לֹא רָעָה מִשְׁמוּעָה 7
RAB'be güvenen yüreği sağlam korkacak değil kötü haberden
[H3068](#) [H0982](#) [H3372](#) [H3808](#) [H8052](#)

Kötü haberden korkmaz, Yüreği sarsılmaz, RABbe güvenir.

בְּצַרְרוֹ : יִרְאָה אֲשֶׁר-עַד יִירָא לֹא לְבָבוֹ סִמּוּךְ 8
düşmanlarını görünce ki- -e-kadar korkacak değil yüreği destekli
[H7200](#) [H5704](#) [H3372](#) [H3808](#) [H5564](#)

Gözü pektir, korku nedir bilmez, Sonunda düşmanlarının yenilgisini görür.

בְּכָבוֹד:	תָּרוּם	קָרְנוּ	לָעַד	עֲמֵדָת	צְדָקָתוֹ	לְאַבְיוֹנִים	נָתַן	אֶפְזָר	9
onurla	yükselir	boynuzu	sonsuzadek	sürer	adaleti	yoksullara	verdi	dağıttı	
H3519			H5703	H5975	H6666	H0034	H5414	H6340	

Arma#287;anlar da#287;ıtt#305;, yoksullara verdi; Do#287;rule#287;u sonsuza dek kal#305;c#305;d#305;r, G#252;c#252; ve sayg#305;nl#305;ğı artar.

תֹּאבֵד:	רְשָׁעִים	תַּאֲוָת	וְנָמְס	יִתְרַק	שִׁנּוּי	וְכָעַס	וּרְאָה	רְשָׁע	10
yok-olacak	kötülerin	arzusu	ve-eriyecek	gıcırdatacak	dişlerini	ve-kızacak	görecek	kötü	
H0006	H7563	H8378	H4549	H2786	H8127	H3707	H7200	H7563	

K#246;t#252; ki#351;i bunu g#246;r#252;nce kudurur, Di#351;lerini g#305;c#305;rdat#305;r, kendi kendini yer, bitirir. K#246;t#252;lerin dile#287;i bo#351;a çıkar.